**PT** Os discos de lixa TDV são indicados para acabamento e polimento de restaurações em resina composta. Apresentam-se em quatro granulações codificadas por cores: Grossa (bordô), Média (rosa), Fina (rosa claro) e X-fina (branco), é utilizado com mandril de parafuso (não incluso), que possibilita a inversão e substituição dos discos. Os discos estão disponíveis nos diâmetros de 12mm, 16mm e 19mm. Uso: Instalar o dispositivo de acabamento/polimento no mandril. Certifique-se de que o disco está completamente fixado ao mandril. Encaixar a haste do mandril no contra ângulo. Realizar um teste simulando o uso para verificar a rotação efetiva do produto. Para obter um melhor resultado, utilize os discos começando pela granulação mais grossa até a mais fina, sucessivamente. O produto deve ser aplicado a seco, com rotação baixa a média e com toques intermitentes. Deve-se aplicar os discos com granulação grossa e média em rotação de 10.000 rpm. Os discos com granulação fina e x-fina devem ser aplicadas em rotação de 30.000 rpm. Enxágue e seque a cada troca de discos com granulações diferentes. Advertências, precauções e restrições: Uso profissional. Os discos são de uso único. Sua reutilização pode causar contaminação cruzada. Recomenda-se que a utilização do produto seja sempre acompanhada de isolamento absoluto do campo operatório, uma vez que objetos soltos podem ser deglutidos ou aspirados acidentalmente. Quando existir comprovada alergia a qualquer um dos seus componentes, o produto não deve ser utilizado. Use proteção ocular para se proteger contra partículas (dentistas e pacientes). Use uma máscara para evitar a inalação de partículas. A utilização de uma barreira dentária é altamente recomendada para proteger contra a potencial ingestão de materiais dentário ou outros detritos. Os dispositivos rotativos devem ser manuseados com cuidado e controle para evitar ferimentos no paciente. O contato com tecidos moles (pele, gengiva, mucosa) pode resultar em lesões locais. O uso de técnicas de sucção aplicadas durante o procedimento ajuda a limitar o problema de descarga de partículas durante o uso de instrumentação rotatória. Qualquer incidente grave relacionado ao dispositivo deve ser comunicado ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que os utilizadores e/ou pacientes estão estabelecidos. Composição: Óxido de alumínio, polietileno tereftalato, resina borracha sintética, corante base água. Armazenamento: Armazenar até 30°C (86°F), em local seco e ao abrigo da luz solar.

**ES** Los discos de lija TDV son indicados para acabamiento y pulimento de restauraciones en resina compuesta. Se presentan en cuatro granulaciones codificadas por colores: Gruesa (bordó), Media (rosa), Fina (rosa claro) y X-fina (blanco), utilizados con mandril de tornillo (no incluido), que posibilitan la inversión y sustitución de los discos. Está disponibles en diámetros de 12mm, 16mm y 19mm. Uso: Instalar el dispositivo de acabado/pulido en el mandril. Asegúrese de que el disco esté completamente conectado al mandril. Encajar el vástago del mandril en el contra-ángulo. Realizar una prueba para verificar la rotación efectiva del producto. Para la obtención de mejores resultados, se recomienda utilizar los discos de los cuatros granulaciones, desde la más gruesa hasta la más fina, sucesivamente. El producto debe ser aplicado a seco, con rotación baja a media y con toques intermitentes. Deben aplicarse los discos de granulación gruesa y media en rotación de 10.000 rpm. Los discos de granulación fina y x-fina deben ser aplicados en rotación de 30.000 rpm. Enjuague y seque a cada intercambio de discos de diferentes tamaños de grano. Advertencias, precauciones y restricciones: Uso profesional. Los discos son de uso único. Su reutilización puede causar contaminación cruzada. Se recomienda que el uso del producto sea siempre acompañado de aislamiento absoluto del campo operatorio, una vez que objetos sueltos pueden ser deglutidos o aspirados accidentalmente. En casos de alergia comprobada a cualquier uno de sus componentes, el producto no debe ser utilizado. Use protección para los ojos para proteger contra partículas (dentistas y pacientes). Use una máscara quirúrgica para evitar inhalar partículas. Se recomienda encarecidamente el uso de una barrera dental como protección frente a la posible ingestión de materiales dentales u otros residuos. Manipule con cuidado y control los dispositivos giratorios para evitar lesionar al paciente. El contacto con los tejidos blandos (piel, encías, mucosa) podría dañar dichos tejidos. El uso de técnicas de succión aplicadas durante el procedimiento ayuda a limitar el problema de la descarga de partículas durante el uso de instrumentos rotativos. Cualquier incidente grave relacionado con el producto debe comunicarse al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que estén establecidos el usuario y/o el paciente. Composición: Óxido de aluminio, polietileno tereftalato, resina goma sintética, colorante base agua. Almacenamiento: Almacenar hasta 30°C (86°F), en lugar seco y al abrigo de la luz solar.

Manufacturer: TDV Dental Ltda.
CNPJ 81.591.786/0001-60
XV de Novembro, 9944 CEP 89107-000
Pomerode/SC - Brasil | Reg. ANVISA 10291220030
55 47 3395-6115 | 0800 047 1020
info@tdv.com.br | www.tdv.com.br

Resp. Técn. Eloisa Zimmermann
CREA/SC 209558-4.

EC REP Obelis S.A
Bd. Général Wahis 53
1030 Brussels, Belgium
Tel: +(32) 2.732.59.54
E-mail: mail@obelis.net

IMP. 0606000203 | REV. 09 - 06/2024

30°C (86°F)

CE 2460

MD Dispositivo Médico

BPF Boas Práticas de Fabricação

ISO 13485